

Paolo GALATI

Conseiller municipal
District de
Saint-Vincent-de-Paul

514 945-7145
p.galati@laval.ca

À L'ÉCOUTE
de nos citoyens!



LA VOIX

St-François & Duvernay Est



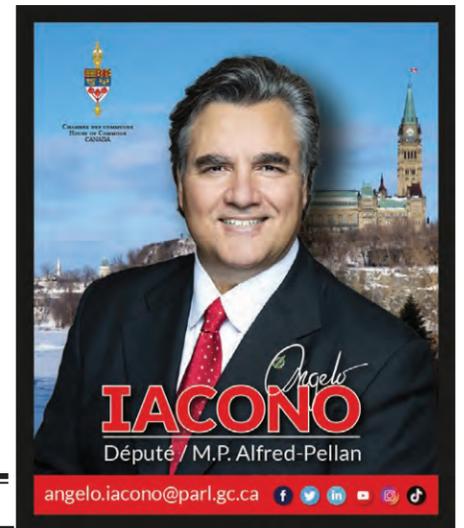
www.stele-medias.com

Au service de la communauté
Serving our community

15 Novembre 2023

Mensuel

ÉDITION 10.11



OTTAWA SHOULD HELP PAY FOR MORE SECURITY AT SYNAGOGUES, SAYS HOUSEFATHER

MARTIN C. BARRY

Mount Royal Liberal MP Anthony Housefather is urging the federal government to support the creation of a new program to help pay the added costs of security at synagogues and other religious institutions that are feeling the impact of rising antisemitism and Islamophobia brought on by the war between Hamas and Israel.

In the aftermath of two antisemitic incidents in Montreal last week – a firebomb was thrown at the front entrance of a West Island synagogue and gunshots were fired overnight at two Jewish schools in Côte des Neiges – Prime Minister Justin Trudeau last week singled out what he described as a “terrifying” rise in antisemitism as well as Islamophobia across the country.

“We’re seeing right now a rise in antisemitism that is terrifying. Molotov cocktails thrown at synagogues,” Trudeau told journalists during a scrum in Ottawa last week, while urging the Israeli military forces to take a humanitarian pause.

Last week on his Facebook page, Mount Royal Liberal MP Anthony Housefather said he joined Canada’s Jewish community “in the anger, fear and frustration that stems from the upsurge in antisemitism across the world, including in this country.”

In recent weeks, Housefather has been pushing for the government to take two major actions. The first would be a new security program that would help pay the added costs for security guards and other security enhancements at religious institutions, schools



Mount Royal Liberal MP Anthony Housefather is urging the federal government to provide support for improved security at religious institutions in the light of a rise of antisemitic incidents following the Hamas attack on Israel.

Photo: Martin C. Barry, TMR Poste

and community centers.

The second demand would be to establish a task force with provincial governments (which own jurisdiction of education) and school administrators to tackle antisemitism on college and university campuses. (The confrontation last week between pro-Israel and pro-Gaza/Hamas activists at Concordia University stands as evidence of the need.)

However, Housefather also suggested there is only so much politicians can do to deal effectively with the rising use of incendiary language in debates and exchanges over the Israel/Gaza/Hamas issue.

“The provisions of the Criminal Code already exist, which provides police the ability to take such actions,” he said, adding that politicians cannot direct police to arrest people or prosecutors to lay charges.

“You have already had numerous politicians at all levels of government pointing out to police that they should be acting when the line is crossed.”

Housefather said that as co-chair of the

InterParliamentary Task Force to Combat Online Antisemitism, he would be joining with other task force members in Washington DC this week for meetings with the Biden administration.

“I will also continue to push for the tabling of online harms legislation in Canada and across the globe,” he said. “I am confident we will see a bill tabled in the House in the next couple of months.”

Résumé

Le député libéral de Mont-Royal Anthony Housefather propose que le gouvernement fédéral appuie la création d'un nouveau programme qui servirait à défrayer les coûts pour l'embauche de nouveaux agents de sécurité aux synagogues et autres institutions religieuses impactées par une hausse en Islamophobie et antisémitisme depuis le début de la guerre entre Israël et Hamas il y plus d'un mois.

RÉSIDENTIEL | COMMERCIAL | INDUSTRIEL

AMÉNAGEMENT, ASPHALTE
BORDURES ET PAVÉ-UNI
COFFRAGE DE BÉTON
DÉNEIGEMENT
EXCAVATION
FISSURES / DRAIN FRANÇAIS

LIVRAISON DE PIERRE ET DE TERRE • Coupe d'eau

450.665.0600

WWW.AMENAGEMENTML.COM
amenagementmlexcavation@hotmail.com

ML

f MasterCard VISA



Isabelle PICHÉ

Conseillère municipale
District **Saint-François**
i.piche@laval.ca

Au service de mes citoyens

LAVAL

UNE AUTRE BELLE FÊTE D'HALLOWEEN SOUS LA PRÉSIDENTENCE D'HONNEUR DE PAOLO GALATI



Bureau de Paolo Galati

La Fête de quartier Saint-Vincent-de-Paul a enchanté le quartier lors de sa deuxième édition le 28 octobre dernier, transformant le stationnement du IGA-Marché de la Concorde en une joyeuse célébration d'Halloween. Sous la présidence d'honneur du conseiller municipal du district Saint-Vincent-de-Paul, Paolo Galati, la fête a été organisée par les Services de Loisirs Duvernay Saint-Vincent, réunissant plus de 500 citoyens. La présence de chacun, petits et grands, a transformé cette fête en un événement éclatant. Grâce à l'engagement

des bénévoles, le quartier a vibré au rythme de diverses activités, du kiosque de maquillage aux jeux gonflables, en passant par la présence du service de police de Laval accompagné de leurs maîtres-chiens, le Cosmodôme, et bien sûr, des friandises et de la musique.

Les enfants ont partagé des moments inoubliables, photographiés avec la mascotte du Service de Police de Laval, SUPER FLAIR, tandis que d'autres savouraient des hot-dogs, des hamburgers de chez Harvey's, des pizzas du restaurant Domino, des puffs de Mr. Puffs Vimont, tout en récoltant des bonbons. Cette fête de quartier a renforcé les liens, favorisant le



vivre ensemble et le sentiment d'appartenance au quartier Saint-Vincent-de-Paul.

« C'est toujours un grand plaisir de recevoir les citoyens du district lors des différents événements que nous avons dans l'année. L'Halloween, la fête du quartier et les autres événements sont autant d'occasions d'échanger avec les citoyens, » relevait Monsieur Paolo Galati.

Un grand merci à notre dévoué conseiller municipal, Paolo Galati, et à son collègue Achille Cifelli, conseiller municipal du district Val-des-Arbres, pour leur participation. Remerciement

à tous les participants, commanditaires, et organismes qui ont contribué à faire de cette Fête d'Halloween une réussite exceptionnelle, dont Madame Christine Gauthier, Directrice générale des Loisirs Duvernay-St-Vincent, Magnus Poirier, BMW Laval, Domino's Pizza, Services immobiliers Ferri, ainsi qu'à la Caisse Desjardins des Mille-Îles.

Nous tenons à saluer la Ville de Laval et le Service de police de Laval, Monsieur James Di Sano et les membres du comité organisateur pour leur soutien dans la réalisation de cet événement.

15 ANS D'HALLOWEEN AVEC DAVID DE COTIS

Bureau de David De Cotis

Pour une 15e année consécutive, le conseiller municipal d'Action Laval pour Saint-Bruno, David De Cotis, a organisé une grande fête d'Halloween en plein air le 31 octobre au parc de Lausanne, près du centre de son quartier.

Cet événement effrayant et macabre a attiré pas moins de sept mille habitants de la région, dont de nombreux enfants accompagnés de leurs parents.

Ils ont pu s'amuser en entrant et en traversant une « maison hantée » aménagée, tout en parcourant un labyrinthe extérieur stimulant.

L'événement, comme plusieurs autres rassemblements communautaires commandités par De Cotis à Saint-Bruno tout au long de l'année, a été soutenu par la commandite de plusieurs entreprises locales, plutôt que par le financement de la Ville, a-t-il souligné.

Les autres événements de l'année comprennent une Fête de quartier (qui recueille des fonds pour la Société d'Alzheimer) et une Fête nationale.

« Tout cela est fait dans le but de créer un sentiment d'appartenance à la communauté », a ajouté De Cotis. « Être au service des citoyens : c'est de cela qu'il s'agit. »



PAOLO GALATI RENOUVELLE SON SOUTIEN À LA MAISON L'ESTHER

Bureau de Paolo Galati

Le conseiller municipal de Saint-Vincent-de-Paul, Monsieur Paolo Galati, renouvelle son soutien envers la Maison L'Esther pour une deuxième année consécutive en augmentant sa contribution cette année à 3 000\$ pour un total de 5 000\$. Ce geste démontre

l'engagement continu du conseiller envers la maison d'hébergement qui est un acteur essentiel pour contrer les féminicides, en offrant refuge aux femmes et enfants touchés par la violence conjugale dans la ville de Laval.

« Il s'agit d'un important organisme qui a un rôle primordial auprès d'une clientèle aux prises

avec des enjeux qui peuvent être multiples. J'encourage les Lavallois et Lavalloises à soutenir cet organisme en visitant leur site web, sous l'onglet Je veux m'impliquer, » rappelait Monsieur Galati.

Joignant le geste à la parole, le conseiller municipal de St-Vincent-de-Paul, Monsieur Paolo Galati exprime sa joie en remettant ce chèque. Il souligne que la Maison L'Esther trouve dans cette contribution financière une ressource précieuse pour maintenir

son engagement envers les 160 femmes qu'accueille par année l'hébergement nécessitant des besoins personnels dès leurs arrivées. Le conseiller municipal réaffirme être en solidarité avec les femmes touchées par la violence conjugale et est déterminé à créer un environnement sûr pour les femmes victimes de violences conjugales.

Dans la même optique, la campagne d'action contre la violence faite aux femmes débutera à partir du 25 novembre prochain.



VIRGINIE DUFOUR PRÉSENTE UN PROJET DE LOI POUR AUGMENTER ET PÉRENNISER L'OFFRE DE LOGEMENTS SOCIAUX OU COMMUNAUTAIRES

Alexandra Régis, Attachée de presse
Aile parlementaire de l'opposition officielle

La porte-parole de l'opposition officielle en matière d'affaires municipales et d'habitation, Virginie Dufour, a présenté, aujourd'hui, à l'Assemblée nationale, un important projet de loi afin de permettre aux municipalités d'adopter un règlement relatif au zonage différencié. Cette modification à la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme vise à accroître et à pérenniser l'offre de logements sociaux ou communautaires.

Le zonage différencié autorise ce qu'on peut

appeler un « bonus de densification » pour les projets de logements sociaux et abordables pérennes gérés par un office d'habitation, une coopérative ou une entreprise d'économie sociale. Le projet de loi de la députée libérale de Mille-Îles prévoit, en effet, que les projets approuvés sous un zonage différencié bénéficient d'un droit de construire davantage d'unités sur un même terrain que des projets d'habitation à but lucratif. Le coût par unité et le recours aux subventions s'en trouvent ainsi réduits et il devient, par conséquent, plus attrayant de faire du logement social ou communautaire.

Par ailleurs, l'ancienne conseillère municipale

souligne que son projet de loi vient définir pour la première fois ce qu'on entend par « logement abordable », un terme malheureusement galvaudé par le gouvernement. En établissant qu'un logement abordable doit être disponible à un prix d'au moins 20% inférieur à celui du marché et ce, pour au moins 30 ans, on vient créer le concept de logement abordable pérenne et ainsi, éliminer le flou créé par l'imprécision du terme « abordable ».

Avec son projet de loi, Mme Dufour estime que les propriétaires seront plus enclins à réaliser davantage de projets de logements à but non lucratif et à livrer un plus grand nombre de logements communautaires. Soulignons, enfin,

que le projet de loi vise autant la construction de nouveaux immeubles que l'ajout de logements ou la conversion de logements existants.

« Alors que nous vivons la pire crise du logement de notre histoire, le zonage différencié s'avère une solution concrète qui permettra d'augmenter rapidement l'offre de logements sociaux ou communautaires. Il revient maintenant à la CAQ et à sa ministre d'agir et de fournir cet outil supplémentaire aux municipalités et aux organismes pour les aider à contrer les effets de la crise actuelle. »

-Virginie Dufour, députée de Mille-Îles et porte-parole de l'opposition officielle en matière d'affaires municipales et d'habitation

COURIR COMME TERRY FOX!

media@actionlaval.com

Laval, le 1 octobre 2023 – Le conseiller municipal du district Saint-Bruno pour Action Laval, Monsieur David De Cotis, assistait le 22 septembre dernier à la course annuelle des élèves de l'École primaire Terry-Fox. À l'image de ce héros national, les élèves entreprennent annuellement cette course pour lutter contre le cancer et les ravages qu'il entraîne. À la mémoire d'un proche, ils participent avec fierté à ce rendez-vous.

« Je vois ces jeunes s'impliquer et ils me donnent l'espoir que nous allons vers des solutions dans cette lutte, » affirmait Monsieur De Cotis. « L'implication sociale se construit par de petits gestes comme ceux-ci. Petit à petit, de grandes choses sont réalisées. »

Il s'agit d'une activité importante pour les



élèves qui reprennent la course rituelle chaque année. Sous les regards encourageants de leurs enseignants, les élèves de l'École primaire Terry-Fox se rappellent le courage de leur modèle.

Monsieur De Cotis, souligne justement que « Terry Fox est plus qu'un modèle, c'est un héros national. Qu'il inspire cette nouvelle génération est une des plus belles choses que

je peux voir dans ma ville. »

« Nous sommes fiers à la Commission Scolaire Sir-Wilfrid-Laurier de voir les jeunes s'impliquer pour des causes comme celle-ci, » poursuivait la commissaire scolaire, Madame Barbara Barasso. « Nous allons poursuivre à encourager ces implications. »

Action Laval est la principale opposition à la Ville de Laval, composé de cinq élus : Aglaia Revelakis (Chomedey), Achille Cifelli (Chef par intérim, Val-des-Arbres), David De Cotis (Saint-Bruno), Isabelle Piché (Saint-François) et Paolo Galati (Saint-Vincent-de-Paul). Action Laval entend avoir un œil attentif sur les finances de la Ville afin d'améliorer la transparence des décisions, ainsi que l'imputabilité des décideurs, tout en assurant la reddition de compte de l'administration. L'intérêt supérieur des citoyens est au cœur de la démarche des conseillers municipaux d'Action Laval.

DAVID DE COTIS, ISABELLE PICHÉ ET MELISSA ANNISI VERDISSENT LE DISTRICT SAINT-BRUNO AVEC PLANTATION



media@actionlaval.com

Laval, le 4 octobre 2023 — Monsieur David De Cotis, conseiller municipal de Saint-Bruno, Madame Isabelle Piché, conseillère municipale de Saint-François et Madame Melissa Annisi représentante dans le quartier de Vimont pour Action Laval, ont participé à la plantation d'arbres dans le district de Saint-Bruno en collaboration avec l'organisme PlantAction. La réduction des émissions de gaz à effet de serre face aux changements climatiques est un enjeu important pour les prochaines années afin de préserver un environnement durable et naturel, et ainsi améliorer la qualité de vie de tous. L'équipe d'Action Laval s'est mobilisée pour planter des arbres afin d'améliorer la qualité de vie de la population lavalloise.

« La lutte contre les changements climatiques est l'affaire de tous, » mentionnait le conseiller municipal, Monsieur De Cotis. « La participation de tous les citoyens est prioritaire afin d'améliorer la qualité de vie de la population lavalloise. Il faut donc encourager davantage les organismes de développement durable participatif à se démarquer pour préserver le maintien de la biodiversité lavalloise et ainsi garantir sa pérennité. »

Entourés de citoyens du district Saint-Bruno qui sont venus planter des arbres en grand nombre, les conseillers municipaux ont passé une merveilleuse journée. Les élus tiennent à remercier le président de PlantAction,

Monsieur Didier Jadotte, pour l'organisation de l'événement et pour ses efforts continus afin de faire de la Ville de Laval une ville plus verte et plus viable.

« Je suis honorée de planter des graines d'espoir avec les citoyens du district Saint-Bruno. Chacun des arbres que nous plantons symbolise notre engagement envers un avenir plus vert et plus prospère pour tous, » insistait la conseillère municipale, Madame Piché.

« En tant que représentante du quartier de Vimont pour Action Laval, je crois fermement dans l'impact positif de cette initiative. Travaillons ensemble afin de créer un environnement plus vert et durable pour nous, mais surtout pour ceux et celles qui nous suivront, » soulignait Madame Annisi.

PlantAction est une entreprise sociale visant le développement durable participatif et l'amélioration de la qualité de vie de la population lavalloise.

Action Laval est la principale opposition à la Ville de Laval, composé de cinq élus : Aglaia Revelakis (Chomedey), Achille Cifelli (Chef par intérim, Val-des-Arbres), David De Cotis (Saint-Bruno), Isabelle Piché (Saint-François) et Paolo Galati (Saint-Vincent-de-Paul). Action Laval entend avoir un œil attentif sur les finances de la Ville afin d'améliorer la transparence des décisions, ainsi que l'imputabilité des décideurs, tout en assurant la reddition de compte de l'administration. L'intérêt supérieur des citoyens est au cœur de la démarche des conseillers municipaux d'Action Laval.

Depuis 2015, notre gouvernement fédéral s'engage à être un partenaire pour les familles d'Alfred-Pellan afin de leur rendre la vie plus abordable. Ainsi, nous :

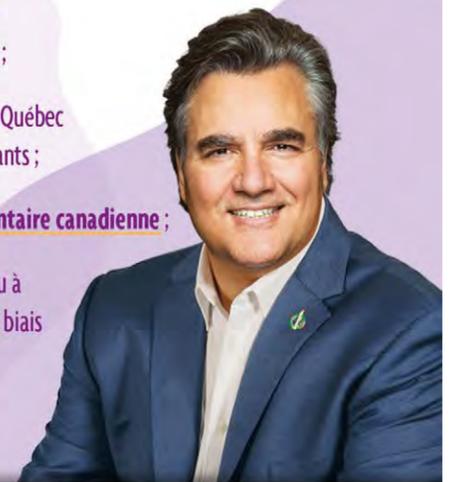


Épaulons plus de 12 000 familles chaque année grâce à l'**Allocation canadienne pour enfants** ;

Investissons plus de **6 milliards \$** pour aider le Québec à renforcer son système de garde des jeunes enfants ;

Offrons jusqu'à 1 300\$ grâce à la **Prestation dentaire canadienne** ;

Aidons les jeunes issus de famille à faible revenu à entreprendre des études postsecondaires par le biais du **Bon d'études canadien**.



IACONO
Député / M.P. Alfred-Pellan

450-661-4117



MARCHÉ DE NOËL DE LAVAL



Noël est assurément une des fêtes que l'on aime célébrer de façon traditionnelle et les préparatifs font partie du plaisir en s'ajoutant aux souvenirs.

Afin de souligner ces traditions, Le Marché de Noël de Laval présente une 12e édition sous le signe du partage et propose aux visiteurs et aux citoyens de venir découvrir des produits et des artisans locaux.

C'est dans une ambiance magique du temps des fêtes que le marché accueillera le public et les familles sur le site du Centre de la nature, qui sera décoré pour l'occasion, de ses plus beaux sapins. Les maisonnettes de bois nous plongent dans une ambiance de village d'antan en plus de permettre aux artisans de présenter leurs produits les plus intéressants qui serviront d'idées cadeaux et de tout le nécessaire pour une belle et bonne table.

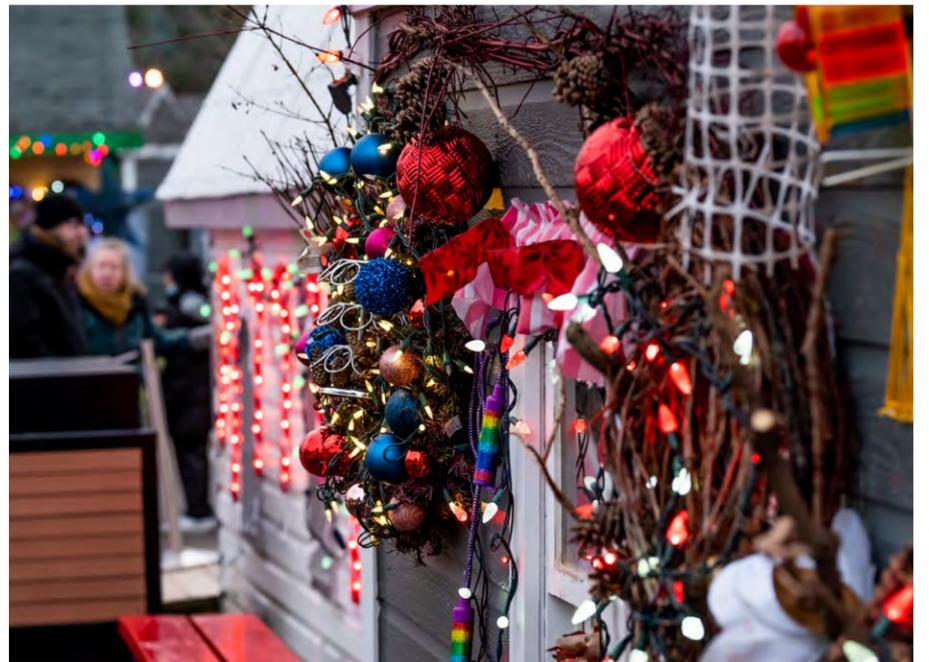
Du 1er au 3 décembre et du 8 au 10 décembre, plus de 50 artisans locaux proposeront des produits d'artisanat, des bijoux, des vêtements, des produits de beauté, des décorations et des gourmandises.

Afin de combler petits et grands, des activités pour toute la famille seront offertes durant ces deux fins de semaine. Bien sûr il y aura la visite du père Noël et de la fée des Étoiles, une activité de plantation de mini-sapin, la promenade en train, les lettres au père Noël, la distribution de chocolat chaud ainsi que la présentation des contes animés, sans oublier la musique des Fêtes sur le site et les camions de nourriture de rue.

En cette année économiquement un peu plus difficile, il faut aussi souligner qu'un marché de Noël est synonyme de consommation locale et d'économies... pourquoi s'en priver ! Allons célébrer !!

Centre de la nature de Laval, 901 avenue du Parc
Les vendredis 1ers et 8 décembre, de 10 h à 19 h
Les samedis 2 et 9 décembre, de 10 h à 19 h
Les dimanches 3 et 10 décembre, de 10 h à 17 h

Pour obtenir plus d'informations sur le Marché de Noël de Laval, visitez le marchedenoel.laval.ca





Marché de Noël

**Artisans, saveurs
et magie d'ici.**

Du 1^{er} au 3 et du 8 au 10 décembre



 Centre de la nature
 marchedenoel.laval.ca

GOD DOESN'T KNOW "HARD"

Bruce Wilkinson recently met with a large group of university students from twelve nations. It happened during the last week of an intense month long initiative in Swaziland, where these young people had spent a full week visiting every single high school in the nation to teach sexual responsibility in the struggle against HIV/AIDS prevention. The students shared stories of what had happened during that week.

When it was Wilkinson's turn to speak he shared a major concern facing his faith-based humanitarian organization. They had set their goal of recruiting ten thousand American volunteers to come to Africa during the next year, but were told by the airlines that travel arrangements on this scale would be problematic. So he asked the students to join with them and pray that God would provide the organization with a 747 jet. Laughter erupted across the room as the students shook their heads in disbelief.

He then posed this question to the audience: "Let's say you had run out of money and needed funds to buy food to eat. So you prayed to God and asked Him to supply as He had promised. Or, let's say that you had run out of seats and needed a 747 jet to carry thousands of volunteers to Africa. So you prayed and

asked God to supply as He had promised.

"Which would be more difficult for God to provide, the food or the 747? Would He say, 'The food is no problem and maybe I can find you a four-seater. But a 747, you've got to be joking!'

The silence in the room shouted that the students had seen the root of their unbelief. GOD DOESN'T KNOW THE WORD "HARD"!

Two nights later, at midnight, the pastor's phone rang. It was a friend from the States. He said that a corporation that wished to remain anonymous had decided to purchase a 747 for the organization.

The truth is, the Hand of God is always available to us. Yet few people believe that the power of God is available to us today. The challenge for us is to move out of our "comfort zones" and security and take the risk of faith and give God the chance to demonstrate His power. As we step out in expectant faith, He will show up! The walk of faith insists that we are expected to attempt something large enough that failure is guaranteed ... unless God steps in! When we stand firm in faith, holding on praying expectantly, God is then able to release His power and accomplish His will. God is watching and waiting for us to ask

for the power He offers.

A pastor was leading fifty leaders who supervised the work of thousands of Christian workers around the globe. They were grouped around seven tables and asked to brain storm the three biggest reasons why we are not seeing God's power released. After ten minutes, the pastor asked the first table, "What's your number one reason?" The answer: "Unbelief." When he asked them to explain they replied, "We may pray, but we don't really believe that God is going to intervene; that He wants to intervene, or that He even has the power."

He asked the second table the same question. They answered "Unbelief". The room became quiet. This was shocking because they hadn't been discussing unbelief. Table three: "Unbelief". Table four: "Unbelief." And on it went. Table six listed unbelief as the second reason. Every other group had placed it at the top of their list.

THE HAND OF GOD IS BLOCKED BY OUR UNBELIEF!

We may believe in some form that God is active in our world and in the lives of some people. But when it comes to our own lives there is no passionate conviction because our experience does not manifest that power.

WHY?

Yes, there is unbelief, but it's more. It's the easy decision to quit on our faith when God doesn't act immediately! This is where we need the passion of patience! Patience and quitting are incompatible!

If we are to develop real passion in our faith we need both a proper understanding and a personal application of "patience". In our age of "instant gratification" and advanced technology where success is measured in "nano seconds", patience is not one of the most prized virtues. When we want something, we want it NOW! We also misunderstand the real meaning of "patience". We think of it as being little more than the ability to tolerate a bad situation without complaint. It's a kind of spiritual consolation prize we ask God for when we can't seem to get what we really want.

Patience DOES NOT mean settling sweetly for the second best. It DOES NOT mean standing by meekly while trouble tramples our lives. "PATIENCE" is a power word. It means to be CONSISTENTLY CONSTANT, believing in the power and promises of God.

Dr. Brian M. Gazzard
514-961-8317
bmgazzard@hotmail.com

ARTTRAM

Odile Loulou

ARTISTE DE LA SEMAINE - THIS WEEK'S ARTIST



« Invitation »

Collage de
sérigraphies

12'' x 12''

arttram.org

Commandité par -
sponsored by



Stationnement sur rue : restrictions en vigueur les jours d'opérations

Pour profiter d'une bonification de l'offre de stationnement lorsqu'il n'y a pas d'opérations :

- Restez informé grâce aux notifications automatisées :
- SMS ou courriel (infostationnement.laval.ca/inscription)
 - Application Info-stationnement

Ou consultez la carte interactive
au infostationnement.laval.ca

**Dans le doute ou par choix, vous pouvez
simplement suivre les restrictions indiquées
sur les panneaux en tout temps.**



ALEXANDRE BÉLAND

Courtier immobilier

450-665-7000
alexandrebeland.com

ROYAL LEPAGE 600 Montée du Moulin, bur. 12
Saint-François, QC
H7A 1Z6
HUMANIA
CENTRE

À votre service depuis 24 ans!



À VENDRE

ST-FRANÇOIS

Maison + logement s-sol, poss revenus supplémentaire. Aucun voisin immédiat à l'arrière. Plusieurs extras, comptoir quartz & granite, thermopompe murale, foyer, piscine, garage +++ Terrain clôturé, piscine H-T, nombreuses vivaces. Occupation des lieux 30 jours poss.
PRIX DEMANDÉ 675,000\$



À VENDRE

ST-FRANÇOIS

Superbe maison 3 CAC, SDB complètement rénovée avec puits de lumière, plancher bois 1er étage, main courante verre, s/sol avec foyer, garage aménagé avec rangement, piscine creusée et cabanon à la cour. Plusieurs rénovations au fil des années.
PRIX DEMANDÉ 529,900\$



À VENDRE

DUVERNAY - EST

Superbe condo rénové, 2 CAC + 1 s/d'eau + 1 SDB complète. Libre immédiatement. Superbe cuisine complètement rénovée, comptoirs quartz. Tous les planchers bois vernis & sablés, vanité de la salle de bain a été remplacée par comptoir de quartz.
PRIX DEMANDÉ 389,000\$



À VENDRE

DUVERNAY-EST

Coup de coeur ❤️ pour cette propriété d'exception. 4 CAC + 1 SDB + 2 s/eau. Très bien entretenue au fil des années. Au s-sol plusieurs possibilités, une entrée indépendante s'y trouve. Grande remise avec porte de garage, magnifique terrain paysager et intime.
PRIX DEMANDÉ 739,000\$



À VENDRE

ST-FRANÇOIS

Maison 4 CAC et 2 SDB complètes. Cuisine rénovée, revêtement de plancher flottant 2020, portes et fenêtres remplacées 2009, thermopompe murale 2020. Terrain clôturé, remise, grand balcon, plusieurs vivaces. Très bien entretenue, cette propriété répondra à vos besoins
PRIX DEMANDÉ 529,900\$



À VENDRE

ST-FRANÇOIS

Maison très bien entretenue, matériaux de qualité, 3 CAC avec poss 4e au sous-sol + 2 SDB. Chauffage central électrique + thermopompe murale. Remise et abris d'auto. Facile à visiter, occupation 30 jours possible.

PRIX DEMANDÉ 479,000\$



À VENDRE

ST-FRANÇOIS

Occasion unique d'acquies une maison ancestrale! Un vrai rêve pour les amoureux du patrimoine québécois. *"Vous devez savoir que la maison ancestrale ne peut aucunement être démolie"*. Bordure Rivière des Mille-Îles et Vieux Terrebonne pour vivre en campagne en ville.
PRIX DEMANDÉ 599,000\$



À VENDRE

ST-FRANÇOIS

Maison intergénération ou logement, adresse 'A' incluse. RDC: 2 CAC + cuisine et coin repas + SDB. Entrée extérieure pour logement 1 CAC + grande cuisine + S/ Fam + espace de rangement avec laveuse & sècheuse indépendant du haut. Aucun voisin arrière, coin de rue.
PRIX DEMANDÉ 435,000\$

Poste
DE MONT-ROYAL

LE POINT
D'OUTREONT

Le Westmount
TIMES
online

LA VOIX
St-François & Duvernay Est

OFFRES D'EMPLOIS; REPRÉSENTANTS PUBLICITAIRES RECHERCHÉS!
TERRITOIRES: VILLE MONT-ROYAL, OUTREONT, EST DE LAVAL



OFFRES D'EMPLOIS; COMMIS AUX MÉDIAS SOCIAUX!
TERRITOIRES: VILLE MONT-ROYAL, OUTREONT, EST DE LAVAL

VOUS AIMEZ LA VENTE ET LA PUBLICITÉ? VOUS AVEZ UN PETIT CÔTÉ CITOYEN, AIMANT CONTRIBUER À VOTRE COMMUNAUTÉ ET EN FAIRE PARTIE? VOUS VOULEZ UN TRAVAIL OU VOUS CONTRÔLEZ VOTRE HORAIRE (TEMPS PARTIEL OU PLEIN) ET TRAVAILLEZ À PARTIR DE VOTRE DOMICILE? NOUS POUVONS PEUT-ÊTRE NOUS ENTENDRE! VENEZ NOUS AIDER À GARDER VIVANTE LA FLAMME DES MÉDIAS LOCAUX, INDÉPENDANTS ET COMMUNAUTAIRES AVEC NOUS! TOUT EN FAISANT UN TRAVAIL QUI VOUS VAUDRA LA RECONNAISSANCE DE VOTRE COMMUNAUTÉ. CONTACTEZ MOI AUJOURD'HUI!

VOUS AIMEZ FACEBOOK, INSTAGRAM, YOUTUBE ET AUTRES? VOUS AVEZ ÉTUDIÉ OU REÇU UNE FORMATION EN MÉDIAS SOCIAUX ET SAVEZ BIEN GÉRER LES APPLICATIONS? VOUS VOULEZ UN TRAVAIL OU VOUS CONTRÔLEZ VOTRE HORAIRE (TEMPS PARTIEL OU PLEIN) ET TRAVAILLEZ À PARTIR DE VOTRE DOMICILE? NOUS POUVONS PEUT-ÊTRE NOUS ENTENDRE! VENEZ NOUS AIDER À GARDER VIVANTE LA FLAMME DES MÉDIAS LOCAUX, INDÉPENDANTS ET COMMUNAUTAIRES AVEC NOUS! TOUT EN FAISANT UN TRAVAIL QUI VOUS VAUDRA LA RECONNAISSANCE DE VOTRE COMMUNAUTÉ. CONTACTEZ MOI AUJOURD'HUI!

REDACTION@STELE-MEDIAS.COM • 514-570-1855



LA VOIX
St-François & Duvernay Est



Président: Pascal Richard
Vice-Présidente / Finances: San Lu Ly
Vice-Président / TI: Sylvain Nadeau
Édition: Pascal Richard
Collaborateurs: Martin C. Barry, Frederick Harding, Vincent Cadorette

Conseil juridique: Ariël T. Roy
Conseil comptable: Cianci & Associés
Production: Pascal Richard
Ventes: Pascal Richard
Publié par: STELE • Médias, Communications, et Relations Publiques inc.

NOTRE IMPRIMEUR UTILISE DU PAPIER RECYCLÉ DE SOURCES RESPONSABLES ET EST AUDITÉ ANNUELLEMENT PAR FSC.



Le Journal La Voix de St-François de Laval est distribué à 20,000 lecteurs chaque mois. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie, de façon officielle ou déguisée, est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Stele Médias Inc ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés expriment l'opinion de leurs auteurs, mais pas nécessairement celle de la direction. Dépôt légal aux bibliothèques nationales du Québec et du Canada.